

VERG. *AEN.* II 501-505

vidi Hecubam centumque nurus Priamumque per aras  
sanguine foedantem quos ipse sacrauerat ignis.  
Quinquaginta illi thalami, spes tanta nepotum,  
barbarico postes auro spoliisque superbi  
procubuere; tenent Danaï qua deficit ignis. 505

ENN. *ANDROMACHE SIVE ANDROMACHE AECMALOTIS*, FR. 41 TRAGLIA

[Andromache loq.]

O pater, o patria, o Priami domus!  
Saeptum altisono cardine templum;  
vidi ego te, adstante ope barbarica,  
tectis caelatis laqueatis,  
auro ebore instructam regifice.  
Haec omnia vidi inflammari,  
Priamo vi vitam evitari,  
Iovis aram sanguine turpari.

*IL.* VI 242-244

ἀλλ' ὅτε δὴ Πριάμοιο δόμον περικαλλέ' ἴκανε  
ξεστῆς αἰθούσησι τετυγμένον· αὐτὰρ ἐν αὐτῷ  
πεντήκοντ' ἔνεσαν θάλαμοι ξεστοῖο λίθοιο

Ma quando giunse alla splendida casa di Priamo,  
dotata di portici ben costruiti – e al suo interno  
stavano cinquanta talami di pietra ben levigata